

# ツ ル ツ ル

カレーラーメンは、  
地域に愛される  
理由がありました。

ものづくりのまち三条で、  
長きに渡り愛されているのが「カレーラーメン」。  
お店によって異なるスープに  
自家製カレーを組み合わせ、  
職人たちの舌を存分に満足させています。

さんじょうし  
新潟県 三条市

金物の産地として全国的に有名な三条市。新潟県のほぼ中央に位置し、東部は緑豊かな森林が福島県境までのび、そこを水源とする清流五十嵐川が市域を横断しています。北西部は日本一の大河・信濃川の沖積平野が広がり、桃・梨をはじめとする果樹栽培や稲作を中心とした豊かな穀倉地帯が広がります。また、上越新幹線の燕三条駅と北陸自動車道の三条・燕J.Cが隣接するなど、産業・交通の要衝であると同時に、県央における中核都市としての機能と役割を担っています。

Sanjo City is famously known around Japan for its production of metal goods. It is located near the middle of Niigata prefecture with rich green forests to the east that extend to the Fukushima prefectural boundary, from where the Kasahara River begins and then crosses the city limits. From the north-west, Japan's longest river, the Shinano River spreads across the area to provide a rich farm belt for peaches, pears, other various fruits and for the collection of rice. In addition, the Tsukuba-Sanjo Station for the toetsu Shinkansen and the Sanjo-Tsubame Inter-Change for the Hokuriku Expressway by nearby each other to create a strategic stop for both industry and traffic and also functions as a good core city for the middle of the prefecture.

在全国的に金属製品産地である三条市。九州から新潟県まで、新緑色の第一五郎特別栽培米、信濃川が水源の五十嵐川が豊かな穀倉地帯を形成し、桃・梨をはじめとする果樹栽培や稲作を中心とした豊かな穀倉地帯が広がります。また、上越新幹線の燕三条駅と北陸自動車道の三条・燕J.Cが隣接するなど、産業・交通の要衝であると同時に、県央における中核都市としての機能と役割を担っています。

[www.city.sanjo.niigata.jp/](http://www.city.sanjo.niigata.jp/)

新潟県三条市営業戦略室 tel.0256-34-5511(代)

新潟県三条市営業戦略室 Office of Marketing Strategies Sanjo City Office

